

KOHLER®

SERVICE KIT INSTRUCTIONS

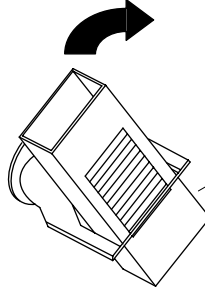
INSTRUCTIONS DU KIT DE SERVICE

INSTRUCCIONES DEL KIT DE SERVICIO

FLUSH VALVE KIT KIT DE VALVE DE CHASSE KIT DE VÁLVULA DE DESCARGA

1078578

Notched Hole
Orifice entaillé
Orificio con muescas



Flush Valve
Valve de chasse
Válvula de descarga

Replace the Flush Valve

- Turn off the water supply and flush the toilet to drain the toilet tank.
- Disconnect the S-hook from the trip arm. Note the S-hook location on the current chain.
- Rotate the existing flush valve counterclockwise 45° and pull to remove. Discard the flush valve, flapper, and gasket. Clean the tank surface around the hole.
- Wet the gasket to ease installation.
- While holding the flush valve at a 45° angle, align the three tabs of the flush valve with the hole notches.
- Press the flush valve into the notched hole and rotate until vertical.
- Install the S-hook to the flapper chain at the same location as the original flapper and attach the S-hook to the trip arm.
- Turn on the water supply and flush the toilet several times to verify proper operation. Make any adjustments as needed.

Remplace la valve de chasse

- Fermer l'alimentation d'eau et purger le W.C. pour drainer le réservoir.
- Déconnecter le crochet en S du bras de déclenchement. Noter l'emplacement du crochet en S sur la chaîne actuelle.
- Pivoter la valve de chasse existante de 45° vers la gauche et tirer pour retirer. Jeter la valve de chasse, le clapet et le joint. Nettoyer la surface du réservoir autour de l'orifice.
- Humidifier le joint pour faciliter l'installation.
- Tout en maintenant la valve de chasse à un angle de 45°, aligner les trois languettes sur la valve de chasse avec les encoches de trou.
- Presser la valve de chasse dans l'orifice à encoche et pivoter jusqu'à ce qu'elle soit verticale.
- Installer le crochet en S sur la chaîne du clapet au même emplacement que le clapet original et attacher le crochet en S au bras de déclenchement.
- Ouvrir l'alimentation d'eau et activer la chasse plusieurs fois pour assurer le bon fonctionnement. Faire les réglages si nécessaire.

Reemplace la válvula de descarga

- Cierre el suministro de agua y accione la descarga del inodoro para drenar el tanque del inodoro.
- Desconecte el gancho en S del brazo de descarga. Fíjese en la ubicación del gancho en S en la cadena actual.
- Gire la válvula de descarga existente 45° hacia la izquierda y jale para retirar. Deseche la válvula de descarga, la aleta y el empaque. Limpie la superficie del tanque alrededor del orificio.
- Moje el empaque para facilitar la instalación.
- Mientras sostiene la válvula de descarga a un ángulo de 45°, alinee las tres lengüetas de la válvula de descarga con las muescas del orificio.
- Presione la válvula de descarga en el orificio con muescas y gire hasta que quede vertical.
- Instale el gancho en S en la cadena en el mismo lugar donde estaba la aleta original y fije el gancho en S al brazo de descarga.
- Abra el suministro de agua y accione la descarga varias veces para verificar el funcionamiento correcto. Haga los ajustes necesarios.

USA: 1-800-4-KOHLER
Canada: 1-800-964-5590
México: 001-877-680-1310
kohler.com